There's madness in their method(ology)

Dr. Mark Griffiths Psychology Division, Nottingham Trent University

There you are talking to a psychology undergraduate about your research when it suddenly dawns on you that you are talking two different languages - methodologically speaking. You thought you understood what the student was saying but little did you know that they thought you meant something else entirely. So here is the latest set of helpful translations to help you get by.

Methodological Term Undergraduate student translation

Bar chart	Timetable of events for Student Union pub crawl
Cardinal numbers	The Vatican's lottery selections
Central tendency	Liberal Democrat supporter
Chi Square	Japanese tourist attraction
Class interval	Five minute fag break in lecture
Cluster analysis	Study of crowd behaviour
Collaborative research	Student excuse for copying each other
Content analysis	The art of skim reading journal papers
Contingency tables	Spare office furniture
Controlled observation	Drug free and sober while watching TV
Cross sectional research	Did the whole project in one afternoon
Dependent variable	A what?
Disclosure	Mediocre film starring Demi Moore
Dissertation abstract	Yes it is a bit, isn't it?!
Double blind study	Neither student or supervisor knew what the hell
	was going on during the project
Ecological validity	Research carried out by a member of Greenpeace
Experimenter effects	Hangover
Exploratory research	Only managed to run two subjects
Independent t-test	Statistical test done without help from anyone else

In depth case study	Mum's life story
Indirect observation	A friend of a friend told me
Inferential statistics	Guessed whether the result was significant
Inter-rater reliability	Made up and agreed the results with their best
	friend
Invasion of privacy	Supervisor checking raw data and reading
	through the appendices
Longitudinal research	Took more than three weeks to do the project
Matched pair	First two people who signed up for an experiment
Mean	Most common description of the project marker
Median	Person who claims they can talk to the dead
Multiple regression	Something for a paraphiliac no doubt
Multivariate statistics	Most common cause of hyperventilation in
	undergraduate students
Naturalistic observation	Research done in the pub
Non-treatment group	NHS patients
Observer bias	Manchester United fan
Opportunity sample	The five people who were conned into taking part
Order effects	Remembering whose round it is in the pub
Parametric	Ambulance driver
Path analysis	Gardener's Question Time
Predictive validity	Co-author of the study was Uri Geller
Psychometric tests	Psychology examinations
p value	Price of toilet use in London train stations
Qualitative project	Option to avoid doing statistics
Random number tables	Examination hall layout
Random sample	Using non-psychology students
Repeated measures	Answering all exam questions with the same
	material
Role-play	Pretending to be a 2i student in front of supervisor
Self-selected sample	Choosing all your family and friends to take part
Semantic differential	Was he the goalkeeper in the 1972 Polish World
	Cup Squad?

Snowball sampling	Drinking Advocaat and lemonade in the pub all
	evening
Social desirability	Inviting subjects for a drink in the pub afterwards
Standard deviation	Occasional bondage with partner
Standard error	Using ANOVA to analyse everything at every
	opportunity in the vain hope of impressing
	supervisor
Standardised procedure	Experiment that always defaults to Murphy's Law
Subject pool	University swimming baths
Survey	Something done in a house before moving in
Target population	The Conservative Party
Test-retest reliability	Getting best friend to check analysed data
Three-way ANOVA	Three students trying to analyse project results
Type 1 error	Name, supervisor and title of project wrongly
	spelt on dissertation
<i>Type 2 error</i>	Forgetting to press "save" after four hours of data
	inputting
Unstructured interview	Supervision meeting

N.B. About half of these have been published previously. See :

Griffiths, M.D. (1997). Madness in their method(ology) - Part 1. *The Psychologist : Bulletin of the British Psychological Society*, 10, 130.

Griffiths, M.D. (1997). Madness in their method(ology) - Part 2. The Psychologist : Bulletin of the British Psychological Society, 10, 175.